



NATIONAL ASSEMBLY OF QUÉBEC

SECOND SESSION

FORTY-THIRD LEGISLATURE

Votes and Proceedings

of the Assembly

Thursday, 13 November 2025 — No. 19

**President of the National Assembly:
Madam Nathalie Roy**

The Assembly was called to order at 9:40 a.m.

ROUTINE PROCEEDINGS

Statements by Members

Mr. Martel (Nicolet-Bécancour) made a statement to pay tribute to Ms. Monique Pinard and Mr. Jocelyn Hébert.

Ms. Prass (D'Arcy-McGee) made a statement to underline Children's Grief Awareness Day.

Mr. Bonnardel (Granby) made a statement to underline the 35th anniversary of the organization Alternative en santé mentale l'Autre Versant.

Mr. Leduc (Hochelaga-Maisonneuve) made a statement to underline the 30th anniversary of the organization La Gang à Rambrou.

Mr. Sainte-Croix (Gaspé) made a statement to pay tribute to Ms. Mona Cahill.

13 November 2025

Mr. Zanetti (Jean-Lesage) made a statement to underline National Child Day.

Ms. Proulx (Berthier) made a statement to pay tribute to Ms. Éleine Hémond.

Ms. Champagne Jourdain (Duplessis) made a statement to underline Early Childhood Week.

Mr. St-Louis (Joliette) made a statement to underline the 100th anniversary of Librairie Martin.

Ms. Schmaltz (Vimont) made a statement to underline the visit to the National Assembly by members of the Club de l'âge d'or italien de Laval.

Mr. Lacombe (Papineau) made a statement to underline the work of the Regroupement des gens d'affaires de la Basse-Lièvre.

At 9:53 a.m., Ms. D'Amours, Second Vice-President, suspended the proceedings for a few minutes.

13 November 2025

The proceedings resumed at 10:07 a.m.

Moment of reflection

Introduction of Bills

The President communicated to the Assembly, and then tabled, the Law Clerk's report on the following private bill:

200 An Act respecting Le Country Club de Montréal

The report states that the notice was drafted and published in accordance with the Rules for the Conduct of Proceedings governing private bills.

(Sessional Paper No. 326-20251113)

Ms. Poulet (Laporte) moved that leave be granted to introduce Private Bill 200, An Act respecting Le Country Club de Montréal.

The motion was carried.

Mr. Jolin-Barrette, Government House Leader, moved that Private Bill 200 be referred to the Committee on Public Finance for consultation and clause-by-clause consideration and that the Minister of Finance be a member of the said Committee during its proceedings with respect to this order of reference.

The motion was carried.

The President communicated to the Assembly, and then tabled, the Law Clerk's report on the following private bill:

201 An Act respecting the Monastère des Ursulines de Québec

13 November 2025

The report states that the notice was drafted and published in accordance with the Rules for the Conduct of Proceedings governing private bills.

(Sessional Paper No. 327-20251113)

Mr. Grandmont (Taschereau) moved that leave be granted to introduce Private Bill 201, An Act respecting the Monastère des Ursulines de Québec.

The motion was carried.

The President communicated to the Assembly, and then tabled, the Law Clerk's report on the following private bill:

202 An Act respecting the merger of Beneva Mutual and Gore Mutual Insurance Company

The report states that the notice was drafted and published in accordance with the Rules for the Conduct of Proceedings governing private bills.

(Sessional Paper No. 328-20251113)

Ms. Bourassa (Charlevoix–Côte-de-Beaupré) moved that leave be granted to introduce Private Bill 202, An Act respecting the merger of Beneva Mutual and Gore Mutual Insurance Company.

The motion was carried.

Mr. Jolin-Barrette, Government House Leader, moved that Private Bill 202 be referred to the Committee on Public Finance for consultation and clause-by-clause consideration and that the Minister of Finance be a member of the said Committee during its proceedings with respect to this order of reference.

The motion was carried.

13 November 2025

Presenting Papers

Mr. Girard, Minister of Finance, tabled the following:

The actuarial valuation of the Québec Pension Plan as at 31 December 2024.
(Sessional Paper No. 329-20251113)

Ms. Bélanger, Minister Responsible for Seniors and Informal Caregivers, tabled the following:

The April 2024 to March 2025 activity report of the Comité de partenaires concernés par le soutien aux personnes proches aidantes;
(Sessional Paper No. 330-20251113)

The 2021–2026 report on the implementation of the *Act to recognize and support caregivers*.
(Sessional Paper No. 331-20251113)

Mr. Jolin-Barrette, Government House Leader, tabled the following:

The reply to a written question from Ms. Prass (D'Arcy-McGee) on delays regarding the opening of a centre offering services to the homeless – Question No. 4, *Order Paper and Notices* of 30 September 2025;
(Sessional Paper No. 332-20251113)

The reply to a written question from Mr. Arseneau (Îles-de-la-Madeleine) on the recognition and certification of service dogs – Question No. 23, *Order Paper and Notices* of 1 October 2025;
(Sessional Paper No. 333-20251113)

The reply to a written question from Mr. Tanguay (LaFontaine) on mental health specialized nurse practitioners – Question No. 37, *Order Paper and Notices* of 2 October 2025;
(Sessional Paper No. 334-20251113)

13 November 2025

The reply to a written question from Mr. Tanguay (LaFontaine) on the use of independent labour in the Abitibi-Témiscamingue health network – Question No. 43, *Order Paper and Notices* of 7 October 2025;
(Sessional Paper No. 335-20251113)

The reply to a written question from Ms. Prass (D’Arcy-McGee) on the network’s ability to meet the needs of the homeless during the winter season – Question No. 45, *Order Paper and Notices* of 9 October 2025;
(Sessional Paper No. 336-20251113)

The reply to a written question from Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) on the fake job offer phenomenon – Question No. 47, *Order Paper and Notices* of 21 October 2025.
(Sessional Paper No. 337-20251113)

Presenting Reports from Committees

Mr. Tanguay (LaFontaine), Committee Chair, tabled the following:

The report from the Committee on Culture and Education, which held public hearings on 11 and 12 November 2025 within the framework of special consultations on Bill 108, An Act to amend the Act respecting the Société de développement des entreprises culturelles to modernize the Société’s financial service offer and to recognize the digital creativity industry.
(Sessional Paper No. 338-20251113)

Mr. Laframboise (Blainville), Committee Chair, tabled the following:

The report from the Committee on Public Finance, which held public hearings on 11 and 12 November 2025 within the framework of special consultations on Bill 111, An Act to modernize the Cooperatives Act and to amend other provisions.
(Sessional Paper No. 339-20251113)

13 November 2025

Mr. Bachand (Richmond), Committee Chair, tabled the following:

The report from the Committee on Institutions, which met on 12 November 2025 to hear the interested parties and give clause-by-clause consideration to Private Bill 220, An Act respecting Joseph Paul-Émile Daniel Michel Marcil. The report does not contain amendments to the bill.

(Sessional Paper No. 340-20251113)

The report was concurred in.

Oral Questions and Answers

The Assembly proceeded to Oral Question Period.

By leave of the Assembly to set aside Standing Orders 53 and 59, Mr. Grandmont (Taschereau) tabled the following:

A chart on the average disposable household income by income quintile for the 2020–2024 period entitled “Revenu disponible moyen des ménages par quintile de revenu – 2020-2024”.

(Sessional Paper No. 341-20251113)

Deferred Divisions

The Assembly took the division, which had been deferred at the sitting of 12 November 2025, on the motion moved by Mr. Tanguay (LaFontaine) during Business Standing in the Name of Members in Opposition.

This motion reads as follows:

THAT the National Assembly note that the passage of Bill 2 has contributed to creating a demoralizing climate in the health network;

THAT, in the interest of patients, the National Assembly ask the Government to suspend the implementation of the *Act mainly to establish collective responsibility with respect to improvement of access to medical services and to ensure continuity of provision of those services*, for the time needed to restart dialogue and find a way forward.

13 November 2025

The motion was negated on the following vote:

(Division No. 65 in Appendix)

Yeas: 25 Nays: 64 Abstentions: 5

Motions Without Notice

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Legault, Premier, together with Ms. Rizqy, Leader of the Official Opposition, Ms. Ghazal, Leader of the Second Opposition Group, Mr. St-Pierre Plamondon, Leader of the Third Opposition Group, Mr. Chassin (Saint-Jérôme), Mr. Dufour (Abitibi-Est) and Ms. Poulet (Laporte), moved:

THAT the National Assembly mark the 50th anniversary of the James Bay and Northern Québec Agreement, signed on 11 November 1975;

THAT it recognize the importance of this historic agreement and of the agreements resulting from it;

THAT it applaud its positive impact on the socio-economic development of Québec and of the Cree and Inuit nations;

THAT it affirm that, after 50 years, this agreement remains the foundation of our privileged nation-to-nation relationship with the Cree and Inuit.

By leave of the Assembly, a debate arose thereon.

The debate being concluded, the motion was carried.

13 November 2025

Ms. Setlakwe (Mont-Royal–Outremont), together with Mr. Marissal (Rosemont), Mr. Paradis (Jean-Talon), Mr. Chassin (Saint-Jérôme), Mr. Dufour (Abitibi-Est) and Ms. Poulet (Laporte) moved a motion on digital transformation projects in the health network; this motion could not be debated for want of unanimous consent.

By leave of the Assembly to set aside Standing Order 185, Mr. Zanetti (Jean-Lesage), together with Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Ms. Gentilcore (Terrebonne) and Mr. Dufour (Abitibi-Est), moved:

THAT the National Assembly of Québec acknowledge the concerns expressed by the Fédération professionnelle des journalistes du Québec (FPJQ) regarding the misuse of artificial intelligence by fake media outlets seeking to deceive the public;

THAT it underline that these concerns arise in the context of a media crisis, with the latest redundancies at TVA further weakening regional news coverage;

THAT it condemn the creation of journalistic content generated by artificial intelligence and signed by fake journalists;

THAT it support the FPJQ's request that governments, digital platforms and broadcasters ensure that public aid and advertising placements exclusively benefit media outlets that employ actual journalists;

THAT, lastly, it reaffirm that freedom of the press, journalistic rigour and transparency remain essential pillars of Québec democracy.

The question was put on this motion, and an electronic division was thereupon demanded.

13 November 2025

The motion was carried on the following vote:

(Division No. 66 in Appendix)

Yeas: **84** Nays: **0** Abstentions: **0**

Ms. Gentilcore (Terrebonne), together with Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé) and Mr. Zanetti (Jean-Lesage), moved a motion on the tax credit to support the newspaper press; this motion could not be debated for want of unanimous consent.

By leave of the Assembly to set aside Standing 84.1 and pursuant to Standing Order 146, Ms. LeBel, Deputy Government House Leader, moved:

THAT the Committee on Labour and the Economy, within the framework of the examination of Bill 3, An Act to improve the transparency, governance and democratic process of various associations in the workplace, hold special consultations and public hearings on Tuesday, 25 November 2025 from 9:45 a.m. to 12:25 p.m. and after Notices of Proceedings in Committees from approximately 3:15 p.m. to 7:20 p.m.; on Wednesday, 26 November 2025 after Notices of Proceedings in Committees from approximately 11:15 a.m. to 12:50 p.m. and from 3:00 p.m. to 6:15 p.m.; and on Thursday, 27 November 2025 after Notices of Proceedings in Committees from approximately 11:15 a.m. to 12:50 p.m. and from 2:00 p.m. to 4:25 p.m.;

THAT, for this purpose, the Committee hear the following individuals and organizations:

- Fédération des chambres de commerce du Québec
- Ordre des conseillers en ressources humaines et en relations industrielles agréés du Québec
- Corporation des entrepreneurs généraux du Québec
- Confédération des syndicats nationaux
- Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec
- Centrale des syndicats du Québec

13 November 2025

- Centrale des syndicats démocratiques
- Syndicat québécois de la construction
- Conseil du patronat
- Association de la construction du Québec
- Canadian Federation of Independent Business
- Syndicat des professionnelles et professionnels du gouvernement du Québec
- Manufacturiers et Exportateurs du Québec
- Barreau du Québec
- Fédération interprofessionnelle de la santé du Québec
- Alliance du personnel professionnel et technique de la santé et des services sociaux
- Fédération autonome de l'enseignement
- Montreal Economic Institute
- Michel Coutu, Professor Emeritus, School of Industrial Relations, Université de Montréal;

THAT a period of 12 minutes be set aside for opening statements, allocated as follows: 6 minutes to the parliamentary group forming the Government, 3 minutes 36 seconds to the Official Opposition, 1 minute 12 seconds to the Second Opposition Group and 1 minute 12 seconds to the independent Member;

THAT the presentation by each organization last no longer than 10 minutes and the exchange with the Committee members last no longer than 35 minutes, allocated as follows: 17 minutes 30 seconds to the parliamentary group forming the Government, 10 minutes 30 seconds to the Official Opposition, 3 minutes 30 seconds to the Second Opposition Group and 3 minutes 30 seconds to the independent Member;

THAT a 5-minute interval be scheduled between discussions with each individual or organization;

THAT the Minister of Labour be a member of the said Committee during its proceedings with respect to this order of reference.

The motion was carried.

13 November 2025

Information on the Proceedings of the Assembly

Ms. D'Amours, Second Vice-President, informed the Assembly that on Friday, 28 November 2025, Ms. Rotiroti (Jeanne-Mance–Viger) would question Mr. Girard, Minister for Regional Economic Development, during an interpellation on the CAQ government being out of touch with Québec's regional economic realities.

ORDERS OF THE DAY

Government Bills

Passage

Ms. Bélanger, Minister Responsible for Social Services, moved the passage of Bill 103, An Act to regulate supervised consumption sites in order to promote their harmonious cohabitation with the community (*modified title*).

After debate thereon, the motion was carried and, accordingly, Bill 103 was passed.

Government Motions

The Assembly held the debate on the motion that arose from the tabling of the Inter-American Convention on the Prevention, Punishment and Eradication of Violence against Women, signed in Brazil on 9 June 1994, accompanied by a note explaining its contents and effects, on 28 October 2025, by Mr. Skeete, Minister of International Relations and La Francophonie.

13 November 2025

This motion reads as follows:

THAT the National Assembly approve the Inter-American Convention on the Prevention, Punishment and Eradication of Violence against Women of the Organization of American States.

Ms. D'Amours, Second Vice-President, informed the Assembly of the allocation of speaking time for the proceedings with respect to this limited debate: 52 minutes 30 seconds to the parliamentary group forming the Government; 31 minutes 35 seconds to the parliamentary group forming the Official Opposition; 18 minutes 57 seconds to the Second Opposition Group; 9 minutes 28 seconds to the Third Opposition Group; and 1 minute 30 seconds to each independent Member. Within this framework, any time not used by the independent Members or by a parliamentary group shall be redistributed among the parliamentary groups in the proportions established above. Lastly, individual addresses shall not be limited.

After debate thereon, the motion was carried, and this commitment was approved.

The Assembly held the debate on the motion that arose from the tabling of the complementary agreement between the Gouvernement du Québec and the International Civil Aviation Organization concerning the organization's premises located at 1001, Boulevard Robert-Bourassa in Montréal, signed in Montréal on 23 September 2025, accompanied by a note explaining its contents and effects, on 28 October 2025, by Mr. Skeete, Minister of International Relations and La Francophonie.

This motion reads as follows:

THAT the National Assembly approve the complementary agreement between the Gouvernement du Québec and the International Civil Aviation Organization concerning the organization's premises located at 1001, Boulevard Robert-Bourassa in Montréal, signed in Montréal on 23 September 2025.

13 November 2025

Ms. D'Amours, Second Vice-President, informed the Assembly of the allocation of speaking time for the proceedings with respect to this limited debate: 52 minutes 30 seconds to the parliamentary group forming the Government; 31 minutes 35 seconds to the parliamentary group forming the Official Opposition; 18 minutes 57 seconds to the Second Opposition Group; 9 minutes 28 seconds to the Third Opposition Group; and 1 minute 30 seconds to each independent Member. Within this framework, any time not used by the independent Members or by a parliamentary group shall be redistributed among the parliamentary groups in the proportions established above. Lastly, individual addresses shall not be limited.

After debate thereon, the motion was carried, and this commitment was approved.

Ms. LeBel, Deputy Government House Leader, moved the adjournment of the Assembly until Tuesday, 25 November 2025 at 1:40 p.m.

The motion was carried.

Accordingly, at 12:48 p.m., Ms. D'Amours, Second Vice-President, adjourned the Assembly until Tuesday, 25 November 2025 at 1:40 p.m.

ROYAL ASSENT

On Thursday, 13 November 2025 at 4:00 p.m. in the Office of the Lieutenant-Governor, in the presence of Ms. Bélanger, Minister Responsible for Social Services, Delegate of the Premier, and of Ms. Aubé,ittings and Parliamentary Procedure Advisory and Delegate of the Secretary General, the Honourable Manon Jeannotte, Lieutenant-Governor of Québec, was pleased to assent to the following bill:

- 103 An Act to regulate supervised consumption sites in order to promote their harmonious cohabitation with the community

NATHALIE ROY

President

13 November 2025

APPENDIX

Electronic Divisions

On the motion moved by Mr. Tanguay (LaFontaine):

(Division No. 65)

YEAS - 25

| | | | |
|---|---|---|--|
| Cadet (<i>QLP</i>) | Dufour (<i>QLP</i>) | Lakhoyan Olivier (<i>QLP</i>) | Poulet (<i>IND</i>) |
| Caron (<i>QLP</i>) (<i>La Pinière</i>) | (<i>Mille-Îles</i>) Fontecilla (<i>QS</i>) | Leduc (<i>QS</i>) Maccarone (<i>QLP</i>) | Prass (<i>QLP</i>) Rizqy (<i>QLP</i>) |
| Cicccone (<i>QLP</i>) | Fortin (<i>QLP</i>) | Marissal (<i>QS</i>) | Setlakwe (<i>QLP</i>) |
| Cliche-Rivard (<i>QS</i>) | Garceau (<i>QLP</i>) | Massé (<i>QS</i>) | Tanguay (<i>QLP</i>) |
| Dufour (<i>IND</i>) (<i>Abitibi-Est</i>) | Ghazal (<i>QS</i>) Grandmont (<i>QS</i>) | McGraw (<i>QLP</i>) Morin (<i>QLP</i>) | Zaga Mendez (<i>QS</i>) Zanetti (<i>QS</i>) |

NAYS - 64

| | | | |
|--|--|---|--|
| Allaire (<i>CAQ</i>) | Charest (<i>CAQ</i>) | Jolin-Barrette (<i>CAQ</i>) | Poulin (<i>CAQ</i>) |
| Asselin (<i>CAQ</i>) | Charette (<i>CAQ</i>) | Julien (<i>CAQ</i>) | Proulx (<i>CAQ</i>) |
| Bachand (<i>CAQ</i>) | Déry (<i>CAQ</i>) | Lachance (<i>CAQ</i>) | Reid (<i>CAQ</i>) |
| Bélangier (<i>CAQ</i>) (<i>Orford</i>) | Dorismond (<i>CAQ</i>) | Lacombe (<i>CAQ</i>) | Roberge (<i>CAQ</i>) |
| Bélangier (<i>CAQ</i>) (<i>Prévost</i>) | Drainville (<i>CAQ</i>) | Laframboise (<i>CAQ</i>) | Rouleau (<i>CAQ</i>) |
| Bernard (<i>CAQ</i>) | Dubé (<i>CAQ</i>) | Lafrenière (<i>CAQ</i>) | Roy (<i>CAQ</i>) |
| Biron (<i>CAQ</i>) | Duranceau (<i>CAQ</i>) | LeBel (<i>CAQ</i>) | Sainte-Croix (<i>CAQ</i>) |
| Blouin (<i>CAQ</i>) | Émond (<i>CAQ</i>) | Lecours (<i>CAQ</i>) (<i>Lotbinière-Frontenac</i>) | Schmaltz (<i>CAQ</i>) Schneeberger (<i>CAQ</i>) |
| Bogemans (<i>CAQ</i>) | Fréchette (<i>CAQ</i>) | Legault (<i>CAQ</i>) | Simard (<i>CAQ</i>) |
| Bonnardel (<i>CAQ</i>) | Gagnon (<i>CAQ</i>) | Lemieux (<i>CAQ</i>) | Skeete (<i>CAQ</i>) |
| Boulet (<i>CAQ</i>) | Girard (<i>CAQ</i>) (<i>Lac-Saint-Jean</i>) | Lévesque (<i>CAQ</i>) (<i>Chapleau</i>) | St-Louis (<i>CAQ</i>) |
| Bourassa (<i>CAQ</i>) | Girard (<i>CAQ</i>) (<i>Groulx</i>) | Lévesque (<i>CAQ</i>) (<i>Chauveau</i>) | Tardif (<i>CAQ</i>) |
| Bussière (<i>CAQ</i>) | Guilbault (<i>CAQ</i>) | Mallette (<i>CAQ</i>) | Thouin (<i>CAQ</i>) |
| Caire (<i>CAQ</i>) | Guillemette (<i>CAQ</i>) | Martel (<i>CAQ</i>) | Tremblay (<i>CAQ</i>) (<i>Dubuc</i>) |
| Caron (<i>CAQ</i>) (<i>Portneuf</i>) | Haytayan (<i>CAQ</i>) | Montigny (<i>CAQ</i>) | |
| Champagne Jourdain (<i>CAQ</i>) | Jacques (<i>CAQ</i>) Jeannotte (<i>CAQ</i>) | Picard (<i>CAQ</i>) | |

ABSTENTIONS - 5

| | | |
|-----------------------------|--------------------------|--------------------------------------|
| Bérubé (<i>PQ</i>) | Gentilcore (<i>PQ</i>) | St-Pierre Plamondon (<i>PQ</i>) |
| Boissonneault (<i>PQ</i>) | Paradis (<i>PQ</i>) | |

13 November 2025

On the motion moved by Mr. Zanetti (Jean-Lesage), together with Ms. Cadet (Bourassa-Sauvé), Ms. Gentilcore (Terrebonne) and Mr. Dufour (Abitibi-Est):

(Division No. 66)

YEAS - 84

| | | | |
|-----------------------------|----------------------------------|---------------------------|--------------------|
| Allaire (CAQ) | Charest (CAQ) | Grandmont (QS) | McGraw (QLP) |
| Asselin (CAQ) | Charette (CAQ) | Guilbault (CAQ) | Montigny (CAQ) |
| Bachand (CAQ) | Ciccone (QLP) | Guillemette (CAQ) | Morin (QLP) |
| Bélanger (CAQ) (Orford) | Cliche-Rivard (QS) | Haytayan (CAQ) | Paradis (PQ) |
| Bélanger (CAQ) (Prévost) | Déry (CAQ) | Jacques (CAQ) | Picard (CAQ) |
| Bernard (CAQ) | Dorismond (CAQ) | Jeannotte (CAQ) | Poulet (IND) |
| Biron (CAQ) | Drainville (CAQ) | Julien (CAQ) | Poulin (CAQ) |
| Blouin (CAQ) | Dubé (CAQ) | Lachance (CAQ) | Prass (QLP) |
| Bogemans (CAQ) | Dufour (IND) (Abitibi-Est) | Lacombe (CAQ) | Reid (CAQ) |
| Boissonneault (PQ) | Dufour (QLP) (Mille-Îles) | Laframboise (CAQ) | Roberge (CAQ) |
| | | Lafrenière (CAQ) | Rouleau (CAQ) |
| | | Lakhoyan Olivier (QLP) | Roy (CAQ) |
| Bonnardel (CAQ) | Duranceau (CAQ) | LeBel (CAQ) | Sainte-Croix (CAQ) |
| Bouazzi (QS) | Émond (CAQ) | Lecours (CAQ) | Schneeberger (CAQ) |
| Boulet (CAQ) | Fontecilla (QS) | (Lotbinière-Frontenac) | Setlakwe (QLP) |
| Bourassa (CAQ) | Fortin (QLP) | Lemieux (CAQ) | Simard (CAQ) |
| Bussière (CAQ) | Fréchette (CAQ) | Lévesque (CAQ) | St-Louis (CAQ) |
| Cadet (QLP) | Gagnon (CAQ) | (Chauveau) | Tanguay (QLP) |
| Caire (CAQ) | Garceau (QLP) | Lévesque (CAQ) | Tardif (CAQ) |
| Caron (CAQ) (Portneuf) | Gentilcore (PQ) | (Chapleau) | Thouin (CAQ) |
| Caron (QLP) (La Pinière) | Ghazal (QS) | Maccarone (QLP) | Tremblay (CAQ) |
| Champagne Jourdain (CAQ) | Girard (CAQ) (Groulx) | Mallette (CAQ) | (Dubuc) |
| | Girard (CAQ) (Lac-Saint-Jean) | Marissal (QS) | Zanetti (QS) |
| | | Massé (QS) | |